

1 Speditore – Expéditeur – Consigner - Expeditor		FAC SIMILE
Denominazione e indirizzo completo dello spediteore (colui che redige a suo favore la fattura di vendita delle merci da esportare)		
2 Destinatario – Destinataire – Consignee - Destinatario	<p align="center">COMUNITÀ EUROPEA COMMUNAUTÉ EUROPÉENNE <i>EUROPEAN COMUNITY COMUNIDAD EUROPEA</i></p> <p align="center">CERTIFICATO DI ORIGINE CERTIFICAT D'ORIGINE <i>CERTIFICATE OF ORIGIN CERTIFICADO DE ORIGEN</i></p>	
Denominazione e indirizzo dell'acquirente estero (il nome del Paese va indicato per esteso, NON sono ammesse sigle) Qualora la merce sia destinata ad un Paese diverso da quello della prima destinazione, è possibile indicare entrambi gli indirizzi oppure usare la dicitura "per ulteriore riesportazione" Entrambi gli indirizzi devono comparire sempre sulla fattura di esportazione		
4 Informazioni riguardanti il trasporto (indicazione facoltativa) Informations relatives au transport Transport details - Expedicion	3 Paese d'origine – Pays d'origine – Country of origin – Pais de origen	
Via terra, via mare, via aria, trasporti misti o da stabilirsi	COMUNITA' EUROPEA (se richiesto aggiungere ITALIA o altro Stato della C.E.) o ALTRO STATO EXTRA C.E.	
	5 Osservazioni – Remarques – Remarks - Observaciones	
6 N. d'ordine; marche, numeri, quantità e natura dei colli; denominazione delle merci N. d'ordre; marques, numéros, nombre et nature des colis; désignation des marchandises Item number; marks, numbers, number and kind of packages; description of goods N. de orden; marcas, numeros, nombre y naturaleza del los buitos; designacion de las mercancías	7 Quantità Quantité Quantity Càntidad	
Marche, numeri, quantità e natura dei colli La descrizione delle merci deve sempre corrispondere alla fattura di vendita. Descrizione completa delle merci, utilizzando sia i termini tecnici che la loro denominazione commerciale consueta, al fine di consentire una loro identificazione, utile anche per una corretta classificazione doganale del Paese di destinazione. Indicazioni generiche quali "prodotti chimici", "macchinari", ecc. NON sono sufficienti	Indicare la quantità espressa in peso (specificando se lordo o netto) o volume	
8 La sottoscritta Autorità certifica che le merci sopra elencate sono originarie del paese menzionato nel riquadro 3 L'Autorité soussignée certifie que les marchandises désignées ci-dessus sont originaires du pays figurant dans le case N. 3 The undersigned Authority certifies that the good described above originate in the country shown in box 3 La Autoridad infrascrita certifica que las mercancías designadas son originarias del país indicado en la casilla N. 3		
<p align="center">-----SPAZIO RISERVATO ALLA CAMERA DI COMMERCIO I.A.A. TERRITORIALMENTE COMPETENTE -----</p>		
Luoogo e data del rilascio; denominazione, firma e timbro dell'Autorità competente Lieu et date de délivrance; désignation, signature et cachet de l'Autorité compétente Place and date of issue; name, signature and stamp of competent Authority Lugar y fecha de expedición; designación, firma y sello de la Autoridad competente		

FAC SIMILE RETRO RICHIESTA DI RILASCIO

Il richiedente dichiara inoltre che:

1) la merce è totalmente di origine italiana, o (altro Stato membro della Comunità Europea) essendo stata (a) da (b):

Indicare in questo punto denominazione e indirizzo (luogo di fabbricazione) del produttore per le merci **INTERAMENTE OTTENUTE** in Italia o in altro Stato membro della Comunità Europea (ai sensi dell'art. 60 del Regolamento (UE) n. 952/2013 e dell'art. 31 del Regolamento Delegato (UE) n. 2015/2446). Per merci ottenute in un Paese s'intendono, in particolare,

- a) i prodotti minerali estratti in tale paese o territorio;
- b) i prodotti del regno vegetale ivi raccolti;
- c) gli animali vivi, ivi nati e allevati;
- d) i prodotti provenienti da animali vivi ivi allevati;
- e) i prodotti della caccia e della pesca ivi praticate;
- f) i prodotti della pesca marittima e altri prodotti estratti dal mare fuori delle acque territoriali di un paese da navi registrate nel paese o territorio interessato e battenti bandiera di tale paese o territorio;
- g) le merci ottenute o prodotte a bordo di navi-officina utilizzando prodotti di cui alla lettera f), originari di tale paese o territorio, sempreché tali navi-officina siano immatricolate in detto paese e ne battano la bandiera;
- h) i prodotti estratti dal suolo dal sottosuolo marino situato al di fuori delle acque territoriali, sempreché tale paese o territorio eserciti diritti esclusivi per lo sfruttamento di tale suolo o sottosuolo;
- i) i cascami e gli avanzi risultanti da operazioni manifatturiere e gli articoli fuori uso, sempreché siano stati ivi raccolti e possano servire unicamente al recupero di materie prime

2) la merce ha subito in Italia, o altro paese della Comunità Europea, l'ultima economicamente giustificata effettuata in un'impresa attrezzata a tale scopo (c):

Indicare in questo punto denominazione e indirizzo (località dove è stata eseguita la trasformazione) dell'impresa che ha eseguito l'ultima trasformazione sostanziale tale da conferire, alla merce indicata, l'origine comunitaria (art. 60 comma 2 Reg. 952/2013). Per alcune categorie merceologiche l'elenco delle lavorazioni o trasformazioni che conferiscono l'origine sono definite dall'allegato 22-01 del Reg. Delegato n. 2015/2446

3) la merce è di origine estera (indicare il nome del Paese):
come lo prova l'allegata documentazione (d):

Documenti idonei sono: certificati d'origine emessi da altri organismi, certificati di qualità e sanitari, se in essi vi è chiaramente indicato il Paese d'origine, bolle doganali d'importazione

Il sottoscritto (**legale rappresentante o procuratore autorizzato con poteri di firma**) rilascia sotto la propria responsabilità tutte le dichiarazioni contenute nella presente domanda, ai sensi dell'art. 47 del DPR 28 dicembre 2000, n. 445, recante il testo unico delle disposizioni legislative e regolamentari in materia di documentazione amministrativa, consapevole delle sanzioni penali previste dall'articolo 76 della medesima legge in caso di falsità di atti e di dichiarazioni mendaci e che la non veridicità delle dichiarazioni rese comporta la decadenza dai benefici eventualmente conseguiti al rilascio del certificato ottenuto sulla base delle stesse.

.....
(Firma del richiedente)
**legale rappresentante o
procuratore autorizzato con poteri di firma
E' necessario allegare copia di un
documento d'identità**

**(NB. Il richiedente deve firmare anche il
fronte della richiesta di rilascio)**

- (a) cancellare le dizioni inutili
- (b) nome e cognome del fabbricante o produttore
- (c) nome e indirizzo dell'impresa
- (d) certificato d'origine, dichiarazione d'importazione, altra documentazione
(indicare la natura e i riferimenti del documento)

REGOLE DA OSSERVARE PER LA COMPILAZIONE DELLA DOMANDA E DEL CERTIFICATO D'ORIGINE

.....